

**東鑫超市**  
SUNRISE  
萬事如意  
祝福大家

水果蔬菜 海鮮活魚 風味食品 日用雜貨  
1841 Henderson Rd Columbus, OH 43220  
Tel: 614-326-1999; Fax: 614-326-3999

# 伊利華報

## ERIE CHINESE JOURNAL

● 本報在美東北部: 克里夫蘭、哥倫布、匹茲堡、辛辛那提、紐約州、賓夕法尼亞等地發行 ● Published in Cleveland, Columbus, Pittsburgh, Cincinnati, NY and KY  
**第二〇九期 Vol.209 Jul.15, 2012 免費贈閱 FREE**  
 ISSN 1544-7766 發行商/PUBLISHER: ERIE CHINESE JOURNAL, INC.  
 Website: www.ecjweb.net; E-Mail: chinesej@yahoo.com  
 Tel: (216) 324-2959; Fax: (330) 405-3480 Add: 981 Ravenna Rd., #8 Twinsburg OH 44087

**寶龍大酒家**  
Bo Loong  
曾獲 AOL 評選克城最佳中國菜

3922 ST. CLAIR AVE. CLEVELAND, OH 44114  
TEL: 216-391-3113 FAX: 216-391-8407

# 五洲萬人來相聚 曲高歌唱合聲



第七屆世界合唱大賽在辛辛那提拉開帷幕

## 福緣善慶 藝樹長青

書畫家廖進財先生在克城做精彩演講示範

7月7日上午10點在(Cuyahoga County Library Orange Branch)由克里夫蘭長青畫社主辦,邀請來自台灣的書法家廖進財先生為克里夫蘭藝術愛好者,做了一次精彩講課和現場觀摩活動。

長青畫社是一個非盈利組織,早在

2008年,一批來自台灣的藝術家自發組織成立了畫社,目的是更好地瞭解了東、西美術文化,提供藝術家相互交流和藝術作品展示,同時為藝術愛好者提供系列教育講座,通過各種活動中,來提高自身的繪畫能力。詳細內容請看 P12P13



伊利華報在大家的關心中成長,快要迎來它十周年的喜慶之日,這裡華報全體同仁萬分感謝大家的支持,華報成長的每一階段都有您的愛心和陪伴。

最近以來,經常有讀者來電話詢問有關華報的事情,在關心之餘,不少朋友不無遺憾地詢問華報是否因為經費不足而減少了發行數量?因為有很多人都說在定期出版時間內到指定發報地點拿取華報時卻發現報紙已經全部沒有了,我心里雖有疑問,但還是儘量安慰這些讀者,說是雖然華報的確面臨有很大的經費方面的困難,但我們絕對不會使用減少報紙的發行量和印數的方法來減輕經濟上的壓力,我們對廣大華報讀者和廣告商家是負責任的。因為喜愛華報的人越來越多,我心里也是真的希望可能因為這個原因使得報紙很快地被讀者取完。7月9日我在克里夫蘭頂好海鮮酒家談廣告,我發現華報報架上一份報紙都沒有了,心里十分納悶,2周到通常應該還會剩下幾份,這是我的經驗。我順便向頂好餐廳老闆詢問了情況,老闆說,他有時候看到有人一疊一疊地將報紙拿走,據說是帶回家里用來包東西或者是墊東西,當時我聽到此話真的很難過:伊利華報創刊十年來,我一直都是將這個報紙當作我的一個孩子來培養和對待的,因為孩子長大是要為各個社區的華人朋友服務的,所以我對它傾注了全部的心血和關愛,如今知道有人如此不公道地對待我的這個“孩子”,心里很不是滋味。雖然做報紙很辛苦,但是當我看到讀者拿到華報後如飢

## 請您關心和愛護伊利華報

似渴閱讀的時候,我真的為他們能從這份小小的報紙中找到樂趣、找到有用的信息、找到對他們心靈的一點安慰等而感到由衷的高興,我也曾聽說一些朋友為了不錯過拿到每一期報紙而驅車2個小時專程來到別的城市只是為了去拿一份伊利華報,我被他們對華報的愛而深深地感動。相對之下,我也對個別朋友將華報作為他用的舉動感到不安。

不錯,華報是完全免費提供給廣大讀者的,當您拿這份報紙的時候的確是沒有任何花費,但您是否知道作為一名“報人”的艱辛?華報發行到多個城市和地區,僅一個月的印刷要付費\$3000多,這其中還不包括到處採訪和寫報道,拉廣告及催款,廣告和版面的製作等等。這一切都需要強大財力的支持,而作為一份免費發行的報紙,運作資金的收入則全部來自廣告商,廣告商在華報上刊登廣告的基礎則是因為華報有着一個廣大的讀者群體,這也是廣告商家潛在的消費群體。如今當一些朋友將這些歷經辛勤工作而製作出來的報紙挪做他用時,是否想到過有多少讀者在用心等待閱讀每一期新的華報?是否想到過有多少支持華報的廣告商家也在等待經過華報傳導給讀者群的商業信息並進一步帶來經濟上的回報?被毀掉的每一份華報都失去了它應有的意義,最終會毀掉華報。這實在太不公平了!

所以請朋友們多做好事,多想到其他的讀者和華報賴以生存的經濟環境。華報需要大家的參與而不是被人亂丟,它的成長真的需要您的扶持。

感恩再感恩! 浦瑛

找丟网 dealam 北美華人最大免費折扣信息網站  
 www.dealam.com/cn/ej

**教你合理申請信用卡**  
 兌換免費回國機票, 拿\$500開卡獎勵  
 www.dealam.com/cn/cards